Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書		
私は、以下に記名された発明者として、ここに下語の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:	
私の作所、転便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された適 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.	
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者でから(唯一の氏名が記載されている場合)か、戦いは最初、最先 はつた利利明者である(複数の氏名が記載されている場合)と借じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
上記税明の明経費はここに減付されているが、下記の種がチェックされている場合は、この限りでない; の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on	
	(if applicable).	
の日に補正された出版(該当する場合)		
込は、上記の補止男によって補正された、特許請求報酬を含む上記 朝神書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.	
私は、速邦援削法典第37編編用1.56に定載されている、特許 性について 重要な情報を関示する裁器があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.	

PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

	Japanese Languag	e Declaration
	(日本語宮	(首書)
•		
私は、ここに、以下に記載した外国での特許出職また 11版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している 4編第365景(a)によるPOT国際出版について、同時	米国法典第3	I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for
d) 項又は類365糸 (a) 項に基づいて優先権を主張する [先後を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を石]許出版またほ類叫者証の出版、成いはVCT国際出版)かなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより	する外国での iについては、	patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date
e e		before that of the application for which priority is claimed.
		Priority Not Claimed
Prior Foreign Application(s)		伊光旅を括なし
本国での先行出版		
2002-212467	Japan	22/07/2002
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)
(書單)	(M&)	(出願日/牙/年)
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)
(清号)	(風名)	(出版日/月/年)
私は、ここに、下記のいかなる米菌債特許出額につい 目法典集35属118素 (c) 項の利益を主張する。	でも、その米	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.
(Application No.) (F	iling Date)	
	出版日)	
(III M III 37)	1.5	
(Application No.) (F	iling Date)	
	出旗目)	
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても 有第35編第120条に基づく刊益を主張し、又木医り		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any
2 る P C T 国際出版についても、その同様365条 (c) を主張する。また、本出版の各特許款級の範囲の主題力 5 6 編集112条第1段に規定された破壊で、 P C T 国際出版に関示されていない場合においては、 は取日と本国内山原日またはP C T 国際出版日、6 6 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	が、米国法典策 5米国山駅又は その先行出版の り期間中に入手 を載をれた特計	PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations,
		Section 1.56 which became available between the filing date of
		the prior application and the national or PCT International filing date of this application.
(A-st-st-st-st-st-st-st-st-st-st-st-st-st-	(Filing Data)	(Status Patented, Pending, Abandoned)
(Application No.)	(出版日)	(現以:特許前、係屬中、放棄)
(出顧器号)	Curac Co	Computer District Computer Computer
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)
(出願器号)	(出離出)	(環況:特許許可、係属中、放棄)
私は、ここに表明された私自身の加数に係わる競技が はつ解制と信ずることに基づく聴達が、女どを行った場合 はつ解別1001条にある。間面立まなは何無、知ら 第18期別1001条にある。間立立まなは何無、知ら により別割され、またそのような故意による道偽の難し たはそれに対して発行されるいかなる物許も、その有名 することを履好した上で確談が行われたことを、ここに	きじられること けは、米国法典 いくはその両方 とは、本出版ま が住に同題が生	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0035

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣音書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商級庁と の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の打 護士及び/または弁暦士を任命する。 (氏名及び慧録者号を記載する

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith:

Practitioners associated with Customer Number 07278:

DARBY & DARBY P.C. P.O. Box 5257 New York, New York 10150-5257 Send Correspondence to: DARBY & DARBY P.C. P.O. Box 5257 New York, New York 10150-5257

直通電話連絡先:(氏名及び電器器号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Joseph R. Robinson, (212) 527-7783

Joseph R. Robinson, (212) 527-7783

唯一または第一発明者氏名 Hotaka Takeuchi	Full name of sole or first inventor Hotaka Takeuchi
発明者の署名 日付	[nventor's signature Date
ti 所 Saitama-Shi, Saitama-Ken, Japan	Residence Saitama-Shi, Saitama-Ken, Japan
廣體 Japan	Citizenship Japan
郵便の充先 c/o NIDEC COPAL CORPORATION Shimura 2-18-10, Itabashi-ku, Tokyo 174-8550 Japan	Post Office Address c/o NIDEC COPAL CORPORATION Shimura 2-18-10, Itabashi-ku, Tokyo 174-8550 Japan

ž.	Full name of second joint inventor, if any
日付	Second inventor's signature Date
	Residence
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Citizenship
	Post Office Address
•	
	日付

第三以下の共同発明者についても同様に配配し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)